

Συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV UVC 1

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΕΙΡΙΣΜΟΥ

Cert. Version 12.20 · Edition 04.24 · EL · 03251460



1 ΑΣΦΑΛΕΙΑ

1.1 Να διαβαστούν και να φυλάγονται



Διαβάστε μέχρι το τέλος τις παρούσες οδηγίες πριν από την τοποθέτηση και τη λειτουργία. Μετά από την τοποθέτηση δώστε τις οδηγίες στον χρήστη. Η παρούσα συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί και να τεθεί σε λειτουργία σύμφωνα με τους ισχύοντες Κανονισμούς και τα ισχύοντα Πρότυπα. Τις παρούσες οδηγίες μπορείτε να τις βρείτε και στην ιστοσελίδα www.docuthek.com.

1.2 Επεξήγηση συμβόλων

1, 2, 3, a, b, c = Βήμα εργασίας

→ = Υπόδειξη

1.3 Ευθύνη

Για ζημιές, αιτία των οποίων είναι η μη τήρηση των οδηγιών και η μη αρμόζουσα χρήση, δεν αναλαμβάνουμε καμιά ευθύνη.

1.4 Υποδείξεις ασφαλείας

Πληροφορίες που είναι ουσιώδεις για την ασφάλεια, χαρακτηρίζονται στις οδηγίες ως εξής:

ΚΙΝΔΥΝΟΣ

Υποδεικνύει θανατηφόρες καταστάσεις.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Υποδεικνύει θανατηφόρους κινδύνους ή κινδύνους τραυματισμού.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Υποδεικνύει πιθανούς κινδύνους πρόκλησης υλικών ζημιών.

Όλες οι εργασίες επιτρέπεται να εκτελούνται μόνο από εκπαιδευμένο, αδειούχο, ειδικό προσωπικό εκτέλεσης εργασιών σε εγκαταστάσεις αερίου.

Ηλεκτρικές εργασίες επιτρέπεται να εκτελούνται μόνον από εκπαιδευμένο, αδειούχο ηλεκτρολόγο.

1.5 Μετασκευές, ανταλλακτικά

Απαγορεύεται κάθε είδους τεχνική αλλαγή. Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

1 Ασφάλεια	1
2 Έλεγχος χρήσης	2
3 Τοποθέτηση	2
4 Καλωδίωση	3
5 Ρύθμιση	5
6 Θέση σε λειτουργία	5
7 Συντήρηση	5
8 Αντιμετώπιση βλαβών	5
9 Ανάγνωση/ρύθμιση σήματος φλόγας, παραμέτρων, στατιστικής	8
10 Τεχνικά χαρακτηριστικά	9
11 Διάρκεια ζωής	9
12 Υποδείξεις ασφαλείας	9
13 Εξαρτήματα	10
14 Διοικητική μέριμνα	10
15 Πιστοποίηση	11
16 Απόρριψη	12

2 ΕΛΕΓΧΟΣ ΧΡΗΣΗΣ

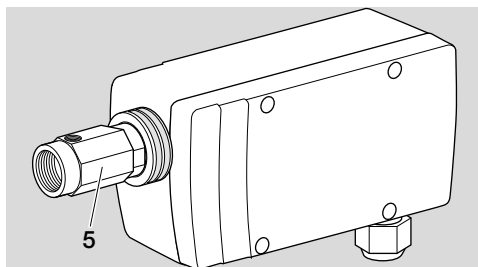
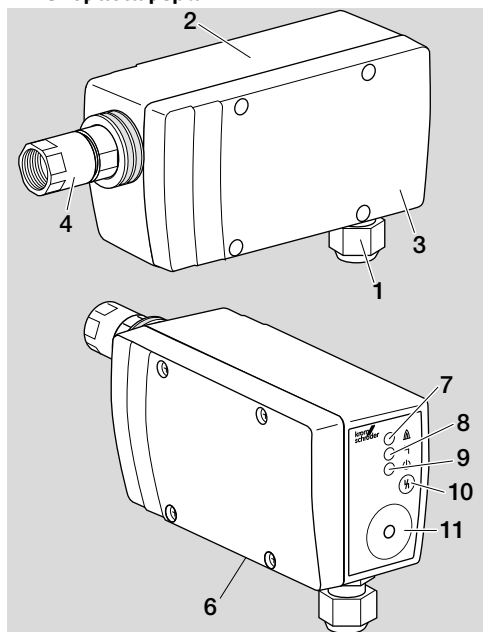
Σε βιομηχανικούς εξοπλισμούς θερμικής, η συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV UVC 1 χρησιμοποιείται στην επιτήρηση των φλογών που εκπέμπουν ακτινοβολία UV. Η συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV είναι κατάλληλη για διακοπτόμενη λειτουργία ή λειτουργία διαρκείας σε συνδυασμό με ελέγχους καυστήρα Kromschöder BCU 370..U, BCU 4xx..U, PFU 7xx..U ή BCU 5xx..U0.

Η σωστή λειτουργία εξασφαλίζεται μόνο εντός των αναφερομένων ορίων – βλέπε επίσης σελ. 9 (10 Τεχνικά χαρακτηριστικά). Κάθε άλλη χρήση είναι αντικανονική.

2.1 Κωδικός τύπου

UVC	Συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV
1	Σειρά κατασκευής 1
D	Θερμομόνωση από χαλαζιακή ύαλο
L	Θερμομόνωση από φακοειδή χαλαζιακή ύαλο
0	Εσωτερικό σπείρωμα Rp 1/2
1	Εσωτερικό σπείρωμα Rp 1/2 και σύνδεση αέρα ψύξης
G1	Σύνδεσμος M20
A	Τάση δικτύου 100–230 V~, 50/60 Hz

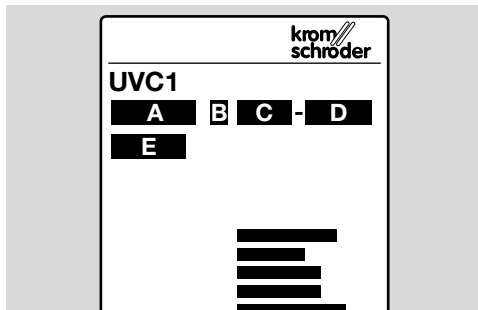
2.2 Ονομασία μερών



- 1 Βίδωμα σύνδεσης M20
- 2 Περιβλήμα
- 3 Καπάκι
- 4 Προσαρμογέας με εσωτερικό σπείρωμα
- 5 Προσαρμογέας με εσωτερικό σπείρωμα και σύνδεση αέρα ψύξης
- 6 Πινακίδα τύπου
- 7 Κίτρινο LED (σηματισμός φλόγας)
- 8 Κόκκινο LED (βλάβη)
- 9 Πράσινο LED (έτοιμο προς λειτουργία)
- 10 Πλήκτρο επαναφοράς
- 11 Σύνδεση για υποπροσαρμογέα PCO 200

2.3 Πινακίδα τύπου

Αρ. αναγν. (**A**), βαθμίδα ανάπτυξης (**B**), έτος/εβδομάδα κατασκευής (**C**), αριθμός συσκευής (**D**), υλικολογισμικό (**E**), τάση εισόδου, μόνωση – βλέπε πινακίδα τύπου.



3 ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ

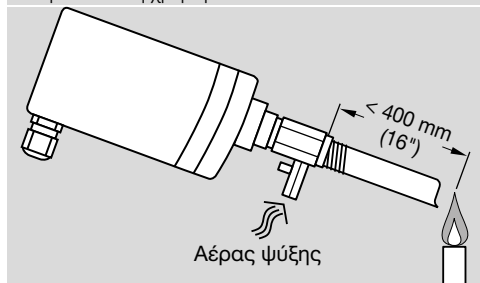
⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

Για την αποφυγή βλαβών στο UVC 1, τηρείτε τα ακόλουθα:

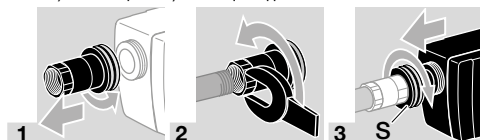
- Χρησιμοποιήστε τη συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV μόνο σε συνδυασμό με ελέγχους καυστήρα Kromschöder BCU 370..U, BCU 4xx..U, PFU 7xx..U ή BCU 5xx..U0.
- Όταν επικρατούν υψηλότερες θερμοκρασίες, χρησιμοποιήστε τη συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV με σύνδεση αέρα ψύξης (UVC 1..1 ή UVC 1..3). Για προστασία από ρύπους και συμπύκνωμα πραγματοποιήστε ψύξη μέσω της σύνδεσης αέρα ψύξης με φιλτραρισμένο αέρα.
- Η θερμοκρασία επιφάνειας συναρμολόγησης για το UVC 1 επιτρέπεται να υπερβαίνει κατά

20 °C το πολύ τη μέγιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος.

- Η πίεση της συσκευής ενδέχεται να προκαλέσει μόνιμη βλάβη της συσκευής. Σε τέτοια περίπτωση, αντικαταστήστε ολόκληρη τη συσκευή και τις αντίστοιχες δομικές μονάδες πριν από τη χρήση.



- Μέγ. απόσταση μεταξύ UVC και φλόγας < 400 mm (16").
- Η συναρμολόγηση πραγματοποιείται με τη βοήθεια ενός σωλήνα παρατήρησης 1/2" από χάλυβα. Ο σωλήνας παρατήρησης θα πρέπει να είναι στραμμένος προς το πρώτο τρίτο της φλόγας, διότι συνήθως εκεί υπάρχει η ισχυρότερη ακτινοβολία UV. Ο σωλήνας παρατήρησης πρέπει να είναι από μέσα λείος και από πάνω στραμμένος προς τη φλόγα, για να μη μαζεύονται ρύποι μπροστά από τη συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV.
- Το UVC 1 επιτρέπεται να "βλέπει" μόνο το φως UV της δικής του φλόγας. Να προστατεύεται από άλλες πηγές φωτός UV, όπως π.χ. γειτονικές φλόγες (ιδιαίτερα σε παρακολούθηση καυστήρων πλότων και κεντρικών καυστήρων), σπινθήρες ανάφλεξης, ηλεκτρικά τόξα συσκευών συγκόλλησης και φωτιστικά που εκπέμπουν φως UV.
- Αποφύγετε την άμεση ηλιακή ακτινοβολία στα ανοίγματα ορατότητας του UVC 1.
- Προστατέψτε τα ανοίγματα ορατότητας από τις ακαθαρσίες και την υγρασία.



- Βιδώστε γερά το ρικνωτό παξιμαδί (S).

4 ΚΑΛΩΔΙΩΣΗ

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος-Θάνατος λόγω ηλεκτροπληξίας!
Πριν από την εκτέλεση εργασιών σε ρευματοφόρα μέρη αποσυνδέστε τους ηλεκτρικούς αγωγούς έτσι, ώστε να μην επικρατεί σ' αυτούς ηλεκτρική τάση!

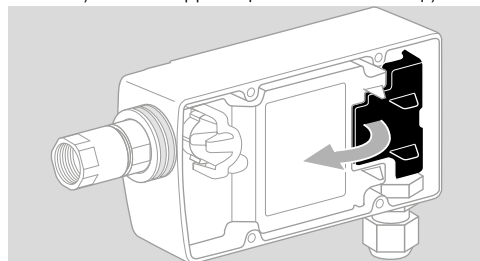
→ Αγωγός σύνδεσης:

- 5-πλος συμπεριλαμβανομένου αγωγού γείωσης, σύμφωνα με τους κατά τόπους ισχύοντες κανονισμούς.
- Ξεχωριστή εγκατάσταση και όχι σε μεταλλικό σωλήνα.
- Όχι παράλληλα και με όσο το δυνατόν μεγαλύτερη απόσταση από τον αγωγό ανάφλεξης.
- Το βιδώμα σύνδεσης M20 ταιριάζει σε αγωγούς Ø από 7 έως 13 mm.
- Βιδωτοί ακροδέκτες για διατομή αγωγού > 0,5 mm² έως ≤ 1,5 mm² (AWG 26 έως AWG 16).
- Μέγ. μήκος αγωγού σύμφωνα με τα στοιχεία των ελέγχων καυστήρα BCU ή PFU.

→ Αποφεύγετε τις ηλεκτρικές παρεμβολές.

→ Βεβαιωθείτε ότι στο UVC 1 εφαρμόζεται καθαρή ημιτονοειδής τάση, ώστε να αποφεύγονται σφάλματα τάσης δικτύου που οφείλονται σε ανωμαλίες της τάσης δικτύου.

- 1 Αποσυνδέστε το σύστημα από την τροφοδοσία ρεύματος.
- 2 Διακόψτε την παροχή αερίου.
- 3 Αφαιρέστε το καπάκι από το περίβλημα.
- 4 Ανοίξτε το κάλυμμα ακροδεκτών σύνδεσης.

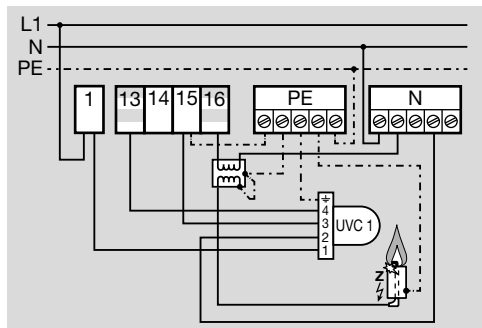


- 5 Περάστε τον αγωγό μέσω του βιδώματος σύνδεσης M20.
- 6 Καλωδιώστε το UVC 1 σύμφωνα με το σχέδιο συνδεσμολογίας, συμπεριλαμβανομένου του αγωγού γείωσης, για το σκοπό αυτό βλέπε σελ. 4 (4.1 Σχέδια συνδεσμολογίας):

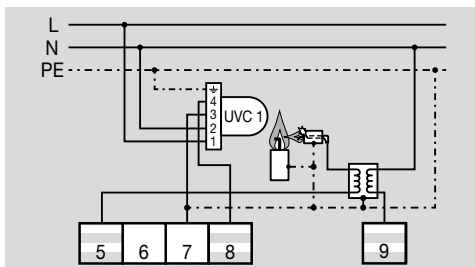


4.1 Σχέδια συνδεσμολογίας

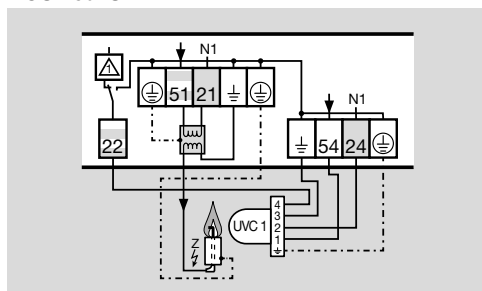
BCU 370..U



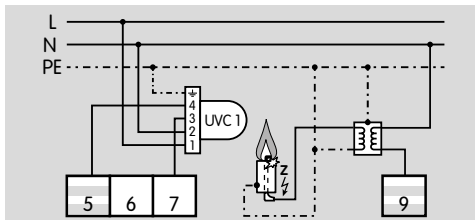
BCU 370..U



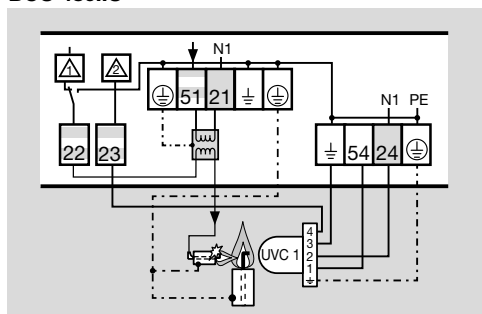
BCU 460..U



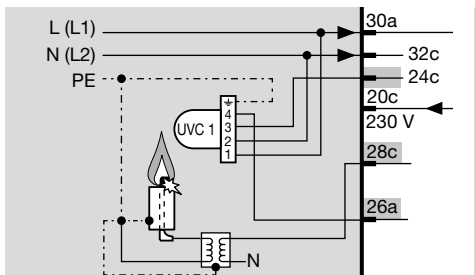
BCU 570..U0



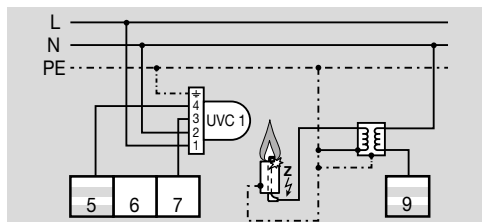
BCU 480..U



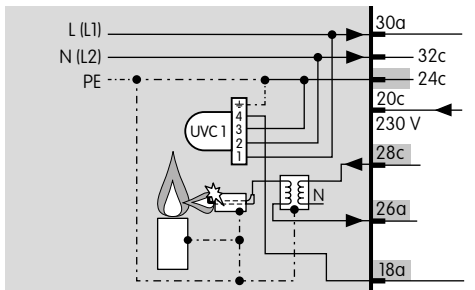
PFU 760..U



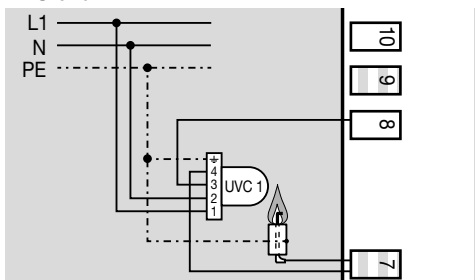
BCU 560..U0



PFU 780..U



FDU 520



5 ΡΥΘΜΙΣΗ

Εάν προκύψουν βλάβες κατά τη λειτουργία, ενδέχεται να χρειαστεί αλλαγή της παραμέτρου για το όριο απενεργοποίησης (παράμετρος 01) σε UVC 1. Η παράμετρος μπορεί να ρυθμιστεί με τη βοήθεια του μεμονωμένου λογισμικού BCSofT και του οπτοπροσαρμογέα PCO 200.

- Το όριο απενεργοποίησης μπορεί να ρυθμιστεί από 20 % έως 80 % (σε βήματα του 10 %).
- Στον έλεγχο καυστήρα δεν μπορεί να ρυθμιστεί κατά τη λειτουργία με UVC 1 το όριο απενεργοποίησης του σήματος φλόγας.
- Η εργοστασιακή ρύθμιση ασφαρίζεται με μια λέξη ταυτότητας με δυνατότητα ρύθμισης παραμέτρων (1234).
- Σε περίπτωση αλλαγής της λέξης ταυτότητας, ο τελικός πελάτης μπορεί να την πληροφορηθεί από την τεκμηρίωση της εγκατάστασης ή από τους προμηθευτές συστήματος.

6 ΘΕΣΗ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Χρησιμοποιήστε τη συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV UVC 1 μόνο σε συνδυασμό με ελεγχούς καυστήρα Kromschroder BCU 370..U, BCU 4xx..U, PFU 7xx..U ή BCU 5xx..U0.

Σε BCU 5xx, ρυθμίστε την παράμετρο 04 σε παρακολούθηση φλόγας με αισθητήρα UV για λειτουργία διαρκείας.

Διαφορετικά ενδέχεται να προκύψει εσφαλμένη αξιολόγηση του χρόνου ασφάλειας!

- Τα τρία LED (κίτρινο, κόκκινο, πράσινο) ανάβουν κατά τη διάρκεια της αρχικοποίησης του UVC 1.
- Ανάβει το πράσινο LED. Το UVC 1 είναι έτοιμο προς λειτουργία.
- Το κίτρινο LED ανάβει επίσης, αμέσως μόλις αναγνωριστεί φλόγα (με μέγ. καθυστέρηση 1 s).
- Με πατημένο το πλήκτρο επαναφοράς, αναβοσβήνει το κίτρινο LED, για να υποδείξει το όριο απενεργοποίησης, για το σκοπό αυτό βλέπε σελ. 8 (9 Ανάγνωση/ρύθμιση σήματος φλόγας, παραμέτρων, στατιστικής).
- Αμέσως μόλις ανάψει το κόκκινο LED ή το κόκκινο και το πράσινο LED, υπάρχει βλάβη.

7 ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος-Θάνατος λόγω ηλεκτροπληξίας!

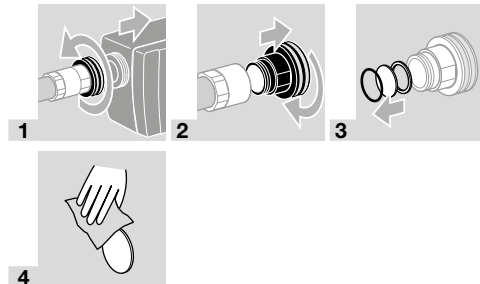
Πριν από την εκτέλεση εργασιών σε ρευματοφόρα μέρη αποσυνδέστε τους ηλεκτρικούς αγωγούς έτσι, ώστε να μην επικρατεί σ' αυτούς ηλεκτρική τάση!

- Ελέγξτε το UVC 1 τουλάχιστον 1 φορά ετησίως ως προς την καθαριότητα του δίσκου/φακού χαλαζιακής υάλου και τη σταθερή έδραση.

→ Μετά από περ. 10.000 ώρες λειτουργίας (περ. 1 έτος) πρέπει να αντικατασταθεί ο σωλήνας στη συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV.

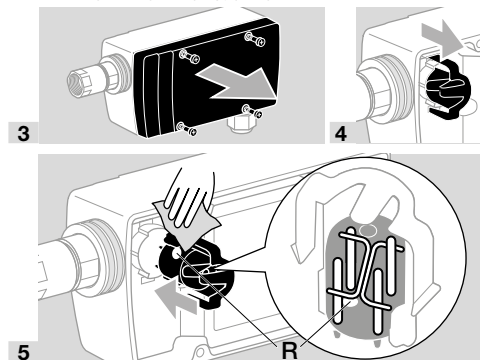
→ Ανταλλακτικά (σωλήνας, παρέμβυσμα), βλέπε www.partdetective.de.

7.1 Καθαρισμός ή αλλαγή του δίσκου/φακού χαλαζιακής υάλου



7.2 Αντικατάσταση σωλήνα UV

- 1 Αποσυνδέστε το σύστημα από την τροφοδοσία ρεύματος.
- 2 Διακόψτε την παροχή αερίου.



⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

Για μια άψογη λειτουργία του UVC:

- Τηρείτε την εργοστασιακή ρύθμιση σωλήνα UV στη συγκράτηση (R = κόκκινη κουκκίδα).
- Μην πιάνετε τον σωλήνα UV με γυμνά χέρια.

8 ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΒΛΑΒΩΝ

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος-Θάνατος λόγω ηλεκτροπληξίας!

- Πριν από την εκτέλεση εργασιών σε ρευματοφόρα μέρη αποσυνδέστε τους ηλεκτρικούς αγωγούς έτσι, ώστε να μην επικρατεί σ' αυτούς ηλεκτρική τάση!
- Αντιμετώπιση βλαβών μόνον από εξουσιοδοτημένο ειδικό προσωπικό!
- Μην εκτελείτε επισκευές στη συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV, διότι παύει να ισχύει η εγγύηση! Ανάρμοστη επισκευή και λάθος

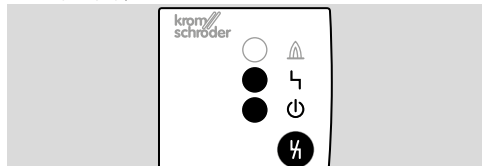
ηλεκτρική σύνδεση μπορεί να καταστρέψει τον συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV.

- Επαναφορά κατά κανόνα μόνον από εντεταλμένο ειδικό προσωπικό και υπό συνεχή έλεγχο του καυστήρα που επισκευάζεται.
- Ασφαλής λειτουργία μόνο σε συνδυασμό με ελέγχους καυστήρα Kromschroder.

Απενεργοποίηση ασφάλειας

→ Ανάβει το κόκκινο και το πράσινο LED.

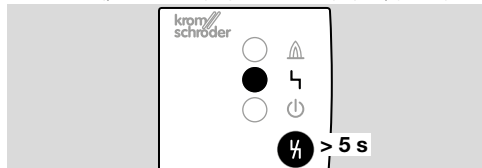
- Επαναφέρετε το UVC πατώντας το πλήκτρο επαναφοράς, μετά από την αντιμετώπιση της βλάβης.



Μανδάλωση βλάβης/σφάλμα συσκευής

→ Ανάβει μόνο το κόκκινο LED.

- Επαναφέρετε το UVC με παρατεταμένο πάτημα του πλήκτρου επαναφοράς (> 5 s).



? Βλάβη

! Αιτία

- Αντιμετώπιση

→ Δεν αντιδράει το UVC, αν και οι βλάβες έχουν αντιμετωπιστεί: αφαιρέστε τη συσκευή και στείλτε τη για έλεγχο στον κατασκευαστή.

? Το κίτρινο LED “Σχηματισμός φλόγας” ανάβει χωρίς να υπάρχει φλόγα.

! Η συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV ενοχλείται από φλόγες άλλων καυστήρων, π.χ. από αντανάκλαση σε τοιχώματα κλιβάνου.

- Η συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV πρέπει να τοποθετηθεί με τέτοιο τρόπο, ώστε να “βλέπει” μόνο τη δική του φλόγα (π.χ. χρησιμοποιήστε σωλήνα παρατήρησης).

! Η συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV είναι πάρα πολύ ευαίσθητη.

- Αυξήστε το όριο απενεργοποίησης με το BCSoft.

! Ο σωλήνας UV είναι ελαττωματικός.

- Αντικαταστήστε τον σωλήνα UV, βλέπε σελ. 5 (7 Συντήρηση).

? Το κίτρινο LED “Σχηματισμός φλόγας” δεν ανάβει αν και υπάρχει φλόγα.

! Η συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV είναι λερωμένη, π.χ. λόγω αιθάλης.

- Καθαρίστε τη χαλαζιακή υαλο/φακό.

! Υγρασία στον προσαρμογέα καυστήρα.

- Αερίστε τον προσαρμογέα καυστήρα.

! Η συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV βρίσκεται σε μεγάλη απόσταση από τη φλόγα.

- Μειώστε την απόσταση.

! Δεν χρησιμοποιείται σωλήνας UV.

- Χρησιμοποιήστε τον σωλήνα UV.

! Μετά από πολλές ώρες λειτουργίας, το σήμα φλόγας μειώνεται, γεγονός που ενεργοποιεί τον σωλήνα UV.

- Αντικαταστήστε τον σωλήνα UV, βλέπε σελ. 5 (7 Συντήρηση).

? Το κίτρινο LED “Σχηματισμός φλόγας” ανάβει, όμως ο έλεγχος καυστήρα δεν αναγνωρίζει κανένα σήμα φλόγας.

- Μετρήστε το σήμα φλόγας.

→ Αν το ρεύμα είναι μικρότερο από 5 μΑ, μπορεί αυτό να έχει τους παρακάτω λόγους:

! Βραχυκύκλωμα ή διακοπή στον αγωγό σήματος φλόγας.

! Η συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV ή ο έλεγχος καυστήρα δεν έχει καλωδιωθεί σωστά.

! Υπερβολικό μήκος αγωγού σήματος φλόγας.

! Πηγές βλάβης, π.χ. μετασχηματιστές ανάφλεξης, επηρεάζουν το σήμα φλόγας.

- Αντιμετωπίστε το σφάλμα.

? Το κόκκινο LED “Βλάβη” ανάβει.

! Ο σωλήνας UV είναι ελαττωματικός.

- Αντικαταστήστε τον σωλήνα UV, βλέπε σελ. 5 (7 Συντήρηση).

! Η συσκευή είναι ελαττωματική.

- Αφαιρέστε τη συσκευή και στείλτε τη για έλεγχο στον κατασκευαστή.

? Το κόκκινο LED “Βλάβη” αναβοσβήνει.

! Η θερμοκρασία καρτών τυπωμένου κυκλώματος είναι μεγαλύτερη από 95 °C, βλέπε σελ. 9 (10 Τεχνικά χαρακτηριστικά).

→ Η θερμοκρασία της συσκευής ανίχνευσης φλόγας UV δεν περιορίζεται.

→ Η διάρκεια ζωής του σωλήνα UV ενδέχεται να μειωθεί λόγω κάτι τέτοιου.

- Φροντίστε για πιο μικρή θερμοκρασία περιβάλλοντος.

→ Αμέσως μόλις το UVC βρεθεί σε κανονική θερμοκρασία λειτουργίας, σταματάει να αναβοσβήνει το κόκκινο LED.

? Δεν ανάβει το πράσινο LED “Έτοιμο προς λειτουργία”.

! Εσφαλμένη καλωδίωση.

- Ελέγξτε την καλωδίωση, βλέπε σελ. 4 (4.1 Σχέδια συνδεσμολογίας).

! Ελαττωματική ασφάλεια.

- Αποστειλέτε τη συσκευή.

! Το UVC 1 εμφανίζει σφάλμα συσκευής.

- Διαβάστε το σφάλμα με BCSoft και αντιδράστε αναλόγως.

! Το UVC 1 εμφανίζει μανδάλωση βλάβης.

- Διαβάστε το σφάλμα με BCSoft και αντιδράστε αναλόγως.

? Ο καυστήρας ανάβει ορμητικά.

! Η συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV “βλέπει” σπινθήρα ανάφλεξης.

- Τοποθετήστε εκ νέου τη συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV, έτσι ώστε να μην μπορεί πλέον να “βλέπει” τους σπινθήρες ανάφλεξης.
- Χρησιμοποιήστε έλεγχο καυστήρα που μπορεί και ξεχωρίζει μεταξύ σπινθήρα ανάφλεξης και σήματος φλόγας.

? Ο έλεγχος καυστήρα μεταβαίνει κατά τη διάρκεια της εκκίνησης με σφάλμα “Καμία φλόγα” ή κατά τη διάρκεια της λειτουργίας με σφάλμα “Σβήσιμο φλόγας” σε βλάβη.

! Σήμα φλόγας με ισχυρές διακυμάνσεις πέφτει για λίγο κάτω από το όριο απενεργοποίησης.

- Μειώστε την απόσταση μεταξύ της συσκευής ανίχνευσης φλόγας UV και της φλόγας.
- Τοποθετήστε τη συσκευή ανίχνευσης φλόγας UV έτσι, ώστε να “βλέπει” τη φλόγα χωρίς εμπόδιο (π.χ. νέφος καπνού).

! Το όριο απενεργοποίησης έχει ρυθμιστεί σε υψηλή τιμή.

- Μειώστε το όριο απενεργοποίησης με BCSoft.

Ανάγνωση μηνυμάτων βλάβης μέσω του BCSoft

→ Χρησιμοποιώντας το διαθέσιμο οπτοπροφορογία PCO 200, τα μηνύματα βλάβης μπορούν να διαβαστούν από το UVC 1 χρησιμοποιώντας το πρόγραμμα BCSoft, βλέπε σελ. 10 (13 Εξαρτήματα) και οδηγίες χειρισμού BCSoft σε www.docuthek.com.



? Η καρτέλα Errorhistory της καρτέλας Statistics στο BCSoft εμφανίζει Errorcode 1 = 30 ή 31.

! Μη φυσιολογική αλλαγή δεδομένων στο εύρος της ρυθμιζόμενης παραμέτρου του UVC 1.

- Ρυθμίστε την παράμετρο με λογισμικό BCSoft πίσω στην αρχική τιμή.
- Διεκρινίστε την αιτία βλάβης, για να μην επαναληφθεί το σφάλμα.
- Φροντίστε για ορθή εγκατάσταση καλωδίων – βλέπε σελ. 3 (4 Καλωδίωση).
- Αν με τα παραπάνω μέτρα δεν αντιμετωπίζεται η βλάβη, αφαιρέστε τη συσκευή και στείλτε τη προς έλεγχο στον κατασκευαστή.



? Η καρτέλα Errorhistory της καρτέλας Statistics στο BCSoft εμφανίζει Errorcode 1 = 32.

! Παρεχόμενη τάση πολύ χαμηλή ή πολύ υψηλή.

- Το BCU να λειτουργεί εντός του καθορισμένου εύρους τάσης (τάση δικτύου +10/-15 %, 50/60 Hz).

! Η συσκευή παρουσιάζει εσωτερικό σφάλμα.

- Αφαιρέστε τη συσκευή και στείλτε τη προς έλεγχο στον κατασκευαστή.



? Η καρτέλα Errorhistory της καρτέλας Statistics στο BCSoft εμφανίζει Errorcode 1 = 33.

! Εσφαλμένη παραμετροποίηση.

- Ελέγξτε τη ρύθμιση των παραμέτρων με BCSoft και εν ανάγκη τροποποιήστε.

! Η συσκευή παρουσιάζει εσωτερικό σφάλμα.

- Αφαιρέστε τη συσκευή και στείλτε τη προς έλεγχο στον κατασκευαστή.



? Η καρτέλα Errorhistory της καρτέλας Statistics στο BCSoft εμφανίζει Errorcode 1 = 89, 95, 96, 97, 98 ή 99.

! Σφάλμα συστήματος – το UVC 1 εκτέλεσε απενεργοποίηση ασφάλειας. Αιτία μπορεί να

είναι βλάβη συσκευής ή αντικανονική επιρροή ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας (ΗΜΣ).

- Φροντίστε για ορθή εγκατάσταση αγωγού ανάφλεξης.
- Τηρείτε τις Οδηγίες σχετικά με την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα (ΗΜΣ) που ισχύουν για την εγκατάσταση, ιδιαίτερα σε εγκαταστάσεις με μετατροπείς συχνότητας.
- Επαναφέρετε τη συσκευή.
- Αποσυνδέστε το UVC 1 από το ηλεκτρικό δίκτυο – και ενεργοποιήστε το ξανά μετά από περίπου 10 s.
- Ελέγξτε την τάση δικτύου και τη συχνότητα.
- Αν με τα παραπάνω μέτρα δεν αντιμετωπίζεται η βλάβη, ίσως υπάρχει εσωτερικό σφάλμα στο υλικό (hardware) της συσκευής. Αφαιρέστε τη συσκευή και στείλτε τη προς έλεγχο στον κατασκευαστή.



? Η καρτέλα Errorhistory της καρτέλας Statistics στο BCSofT εμφανίζει Errorcode 1 = 94.

! Εσωτερικό σφάλμα λόγω παλμού UV. Αναγνωρίζεται φλόγα στο κλειστό Shutter. Το μηχανικό Shutter έχει μετατοπιστεί ή μπλοκαριστεί.

- Ελέγξτε το Shutter.

! Ο σωλήνας UV προσομοιώνει λανθασμένο σήμα φλόγας.

- Αντικαταστήστε τον σωλήνα UV.



? Η καρτέλα Errorhistory της καρτέλας Statistics στο BCSofT εμφανίζει Errorcode 1 = 217.

! Σφάλμα τεστ σκότους στο σωλήνα UV. Αναγνωρίζεται φλόγα στο κλειστό Shutter. Το μηχανικό Shutter έχει μετατοπιστεί ή μπλοκαριστεί.

- Ελέγξτε το Shutter.

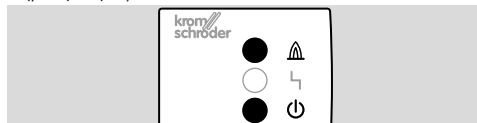
! Ο σωλήνας UV προσομοιώνει λανθασμένο σήμα φλόγας.

- Αντικαταστήστε τον σωλήνα UV.

9 ΑΝΑΓΝΩΣΗ/ΡΥΘΜΙΣΗ ΣΗΜΑΤΟΣ ΦΛΟΓΑΣ, ΠΑΡΑΜΕΤΡΩΝ, ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗΣ

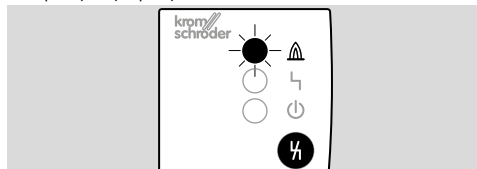
Ανάγνωση σε UVC

Σήμα φλόγας:



→ Το κίτρινο και το πράσινο LED ανάβουν κατά τη διάρκεια της λειτουργίας: το σήμα φλόγας βρίσκεται άνω του ορίου απενεργοποίησης.

Ρύθμιση παραμέτρων:



1 Πατήστε το πλήκτρο επαναφοράς κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.

→ Το κίτρινο LED αναβοσβήνει x φορές (π.χ. 3 φορές αναβοσβήσιμα: το όριο απενεργοποίησης ανέρχεται σε 30 %).

Ανάγνωση/ρύθμιση μέσω BCSofT

Μέσω ενός πρόσθετου οπτοπροσαρμογέα PCO και με τη βοήθεια του προγράμματος BCSofT μπορεί να ρυθμιστεί η παράμετρος 01 και να λάβει χώρα ανάγνωση των πληροφοριών ανάλυσης και διάγνωσης από το UVC, για το σκοπό αυτό βλέπε οδηγίες χειρισμού BCSofT V 4.0.0 σε www.docuthek.com.

→ Το όριο απενεργοποίησης μπορεί να ρυθμιστεί από 20 % έως 80 % (σε βήματα του 10 %).

10 ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Συνθήκες περιβάλλοντος

Απαγορεύεται η συμπύκνωση μέσα και πάνω στη συσκευή.

Αποφύγετε την άμεση ηλιακή ακτινοβολία ή την ακτινοβολία από θερμές επιφάνειες της συσκευής. Αποφύγετε τις διαβρωτικές επιρροές, π.χ. περιβαλλοντικές αέρας που περιέχει αλάτι ή θείο. Επιτρεπόμενη σχετική υγρασία αέρα: ελάχ. 5 %, μέγ. 95 %.

Η συσκευή δεν είναι κατάλληλη για καθαρισμό με συσκευή καθαρισμού υψηλής πίεσης και/ή καθαριστικά μέσα.

Η συσκευή επιτρέπεται να αποθηκεύεται/τοποθετείται μόνο μέσα σε κλειστούς χώρους/κτίρια.

Θερμοκρασία περιβάλλοντος: -20 έως +80 °C (-4 έως +176 °F), δεν επιτρέπεται η συμπύκνωση/ο σχηματισμός πάγου.

Θερμοκρασία μεταφοράς = θερμοκρασία περιβάλλοντος.

Θερμοκρασία αποθήκευσης: -20 έως +60 °C (-4 έως +140 °F).

Μόνωση: IP 65.

Κατηγορία προστασίας: 1.

Βαθμός ρύπανσης: εσωτερικά: 2, εξωτερικά: 4.

Επιτρεπόμενο ύψος λειτουργίας: < 2000 m πάνω από το μέσο επίπεδο της θάλασσας.

Μηχανικά χαρακτηριστικά

Περιβλήμα: αλουμίνιο.

Σύνδεσμος για Ø αγωγού από 7 έως 13 mm.

Εύρος σύσφιξης των ακροδεκτών σύνδεσης:

0,5 έως 1,5 mm² (AWG 26 έως AWG 16).

Βάρος: 1 kg.

Ηλεκτρικά χαρακτηριστικά

Παρεχόμενη τάση:

100 έως 230 V~, -15/+10 %, 50/60 Hz

(ακροδέκτες L και N).

Μήκος αγωγού συσκευής ανίχνευσης φλόγας UV – έλεγχος καυστήρα: ελάχ. 2 m, μέγ. 100 m (λάβετε υπόψη σας τα στοιχεία του συνδεδεμένου ελέγχου καυστήρα).

Απόσταση συσκευής ανίχνευσης καυστήρα UV – φλόγας:

300 έως 400 mm.

Σωλήνας UV: R16388,

Φασματικό εύρος: 185 έως 280 nm,

Μέγ. ευαισθησία: 210 nm ± 10 nm.

Ελάχ. σήμα συνεχούς ρεύματος: 1 μΑ.

11 ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ

Τα στοιχεία σχετικά με τη διάρκεια ζωής βασίζονται σε χρήση του προϊόντος σύμφωνα με τις παρούσες οδηγίες λειτουργίας. Υπάρχει η ανάγκη αντικατάστασης προϊόντων που αφορούν στην ασφάλεια μετά την επίτευξη της διάρκειας ζωής τους. Διάρκεια ζωής (σε σχέση με την ημερομηνία κατασκευής) για UVC 1: 10 έτη.

Διάρκεια ζωής σωλήνα UV:

περ. 10.000 ώρες λειτουργίας (περ. 1 έτος).

Περαιτέρω διασαφηνίσεις θα βρείτε στα έγκριτα συγγράμματα και στη διαδικτυακή πύλη της afecor (www.afecor.org).

Αυτές οι ενέργειες ισχύουν για τις εγκαταστάσεις θέρμανσης. Για εγκαταστάσεις θερμικής διαδικασίας-ας τηρείτε τις τοπικές διατάξεις.

12 ΥΠΟΔΕΙΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Πεδίο εφαρμογής:

σύμφωνα με “Βιομηχανικός εξοπλισμός θερμικής επεξεργασίας – μέρος 2: Απαιτήσεις ασφαλείας σε συστήματα ανάφλεξης και παροχής καυσίμων” (EN 746-2) σε συνδυασμό με καύσιμα και οξειδωτικά που εκπέμπουν ακτινοβολία UV κατά την οξείδωση.

Τρόπος δράσης:

Τύπος 2 σύμφωνα με EN 60730-1.

Επιδόσεις έναντι παρεμβολών:

Σύμφωνα με τύπο 2.AD2.Y. Κατά τη διάρκεια μιας βλάβης, απενεργοποιείται το UVC 1 και χρησιμοποιεί ένα μηχανισμό αποδέσμευσης, ο οποίος δεν μπορεί να κλείσει.

Χρόνος αναγνώρισης σφάλματος:

≤ 10 min. σε λειτουργία, ανάλογα από τον αριθμό των κύκλων ελέγχου για το σωλήνα UV από το ενσωματωμένο Shutter.

Χρόνος ασφαλείας σε λειτουργία (σε σβήσιμο φλόγας):

< 0,5 s.

Διακοπτόμενη λειτουργία:

Δυνατό σύμφωνα με EN 298 κεφάλαιο 7.101.2.9.

Λόγω του χρόνου αναγνώρισης σφάλματος και ανάλογα από το χρόνο επεξεργασίας ενδέχεται να μην αναγνωριστεί ελαττωματικός σωλήνας κατά την αυτοδιάγνωση μέσω Shutter. Πρέπει να ελεγχθεί φως ξένης προέλευσης πριν από την εκκίνηση του ελέγχου καυστήρα.

Κατηγορία λογισμικού: ανταπόκριση σε κατηγορία λογισμικού C που λειτουργεί σε ίδιου είδους αρχιτεκτονική δύο καναλιών.

Αποκλεισμός σφάλματος βραχυκυκλώματος:

Όχι. Οι εσωτερικές τάσεις δεν είναι SELV ούτε PELV.

Διεπαφές

Είδος καλωδίωσης:

Τύπος είδους τοποθέτησης X σύμφωνα με EN 60730-1.

Ακροδέκτες σύνδεσης:

Παρεχόμενη τάση: 100 έως 230 V~, 50/60 Hz,

μεταξύ ακροδέκτη L και N,

Σήμα ιονισμού: 230 V~ μεταξύ ακροδέκτη ION (έξοδος ιονισμού) και BM (γείωση καυστήρα). Ο έλεγχος καυστήρα/μονάδα αυτόματου ελέγχου καυστήρα διαθέτει την τάση.

Σήμα συνεχούς ρεύματος:

Καμία φλόγα. < 1 μΑ,

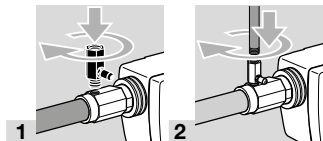
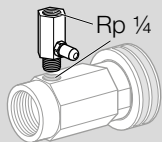
Ενεργή φλόγα: 5 έως 25 μA , ανάλογα με ποιότητα φλόγας.

Γείωση:

Μέσω σύνδεσης αγωγού γείωσης, γαλβανικά συνδεδεμένο με περίβλημα.

13 ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ

13.1 Στόμιο προσαρμογέα αέρα ψύξης

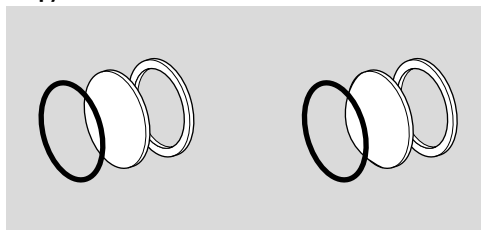


Rp 1/4, d = 2,3 mm, κωδ. παραγγελίας: 74960637

Rp 1/4, d = 3,3 mm, κωδ. παραγγελίας: 74960638

Rp 1/4, d = 4,5 mm, κωδ. παραγγελίας: 74960616

13.2 Δίσκος χαλαζιακής υάλου/φακός χαλαζιακής υάλου



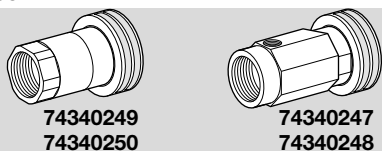
Δίσκος χαλαζιακής υάλου με παρέμβυσμα, κωδ. παραγγελίας: 74960612.

Δίσκος φακοειδούς χαλαζιακής υάλου με παρέμβυσμα,

κωδ. παραγγελίας: 74960611,

κατά την τοποθέτηση, βεβαιωθείτε ότι η καμπυλότητα του φακού δείχνει προς τη φλόγα. Ευθυγραμμίστε αισθητήρα UV ακριβώς. Η απόσταση μεταξύ αισθητήρα UV και φλόγας μπορεί να αυξηθεί σε περίπου 600 έως 1200 mm (23" έως 47").

13.3 Προσαρμογέας με φακό χαλαζιακής υαλού



74340249
74340250

74340247
74340248

Για την σύνδεση ασθενούς ακτινοβολίας UV, με σκοπό την παραγωγή ισχυρού σήματος UV. Αντικατάσταση με υπάρχοντα προσαρμογέα.

Τύπος	Προσαρμογέα	Κωδ. παραγγελίας
UVC1D0G1A	Προσαρμογέας Rp 1/2	74340249
UVC1D1G1A	Προσαρμογέας αέρα ψύξης Rp 1/2	74340247
UVC1D2G1A	Προσαρμογέας 1/2" NPT	74340248
UVC1D3G1A	Προσαρμογέας αέρα ψύξης 1/2" NPT	74340250

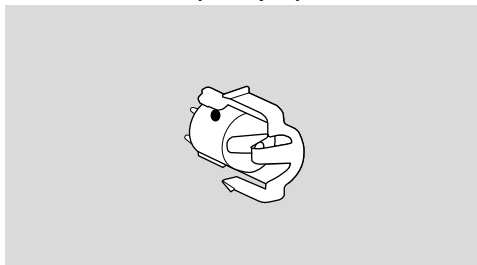
13.4 BCSoft

Μπορείτε να κατεβάσετε από το ιντερνέτ την εκάστοτε τελευταία έκδοση λογισμικού στη διεύθυνση www.docuthek.com. Για το σκοπό αυτό πρέπει να δηλωθείτε στην DOCUTHEK.

13.5 Οπτοπροσαρμογέας PCO 200

Συμπεριλαμβάνεται CD-ROM BCSofT, κωδ. παραγγελίας: 74960625.

13.6 Ανταλλακτικός σωλήνας



Με συγκράτηση, κωδ. παραγγελίας: 74960684.

14 ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗ ΜΕΡΙΜΝΑ

Μεταφορά

Προστατεύετε τις συσκευές από εξαιρετική βία (κρούση, σύγκρουση, δονήσεις).

Θερμοκρασία μεταφοράς: βλέπε σελ. 9 (10

Τεχνικά χαρακτηριστικά).

Ισχύουν οι περιβαλλοντικές συνθήκες που περιγράφονται για τη μεταφορά.

Αναφέρετε άμεσα τις βλάβες κατά τη μεταφορά στη συσκευή ή στη συσκευασία.

Ελέγξτε τα περιεχόμενα παράδοσης.

Αποθήκευση

Θερμοκρασία αποθήκευσης: βλέπε σελ. 9 (10

Τεχνικά χαρακτηριστικά).

Ισχύουν οι περιβαλλοντικές συνθήκες που περιγράφονται για την αποθήκευση.

Διάρκεια αποθήκευσης: 6 μήνες πριν από την πρώτη χρήση μέσα στην αυθεντική συσκευασία. Εάν η διάρκεια αποθήκευσης είναι μεγαλύτερη, μειώνεται η συνολική διάρκεια ζωής αναλόγως.

15 ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΣΗ

Πιστοποιητικά, βλέπε www.docuthek.com

15.1 Δήλωση συμμόρφωσης



Εμείς, σαν κατασκευαστές δηλώνουμε, ότι το προϊόν UVC 1 πληροί τις απαιτήσεις των αναφερομένων Οδηγιών και Προτύπων.

Οδηγίες:

- 2014/30/EU
- 2014/35/EU

Κανονισμός:

- (EU) 2016/426 – GAR

Το αντίστοιχο προϊόν συμφωνεί με το εγκεκριμένο υπόδειγμα κατασκευής.

Η κατασκευή υπόκειται στη διαδικασία παρακολούθησης κατά τον Κανονισμό (EU) 2016/426 Annex III paragraph 3.

Elster GmbH

15.2 SIL και PL



Για συστήματα έως SIL 3 σύμφωνα με IEC 61508. Σύμφωνα με το EN ISO 13849-1:2006, Πίνακας 4, το προϊόν UVC 1 μπορεί να χρησιμοποιηθεί μέχρι PL e.

Χαρακτηριστικές τιμές ασφάλειας	
Δείκτης κάλυψης διάγνωσης DC	94,7 %
Τύπος υποσυστήματος	Τύπος B σύμφωνα με EN 61508-2
Είδος λειτουργίας	με υψηλό ποσοστό απαίτησης σύμφωνα με EN 61508-4, λειτουργία διάρκειας (σύμφωνα με EN 298)
Μέση πιθανότητα επικίνδυνης βλάβης PFH _D	10,2 x 10 ⁻⁹ 1/h
Μέσος χρόνος έως επικίνδυνη βλάβη MTTF _d	1/PFH _D
Ποσοστό ασφαλών βλαβών SFF	98,9 %

15.3 Με έγκριση FM



Κατηγορία Factory Mutual (FM) Research: 7610, Ασφάλεια καύσης και Εγκαταστάσεις συσκευών

ανίχνευσης φλόγας.

www.approvalguide.com

15.4 Με έγκριση UL



Underwriters Laboratories UL 60730 – Automatic Electrical Controls (Αυτόματες ηλεκτρικές διατάξεις ελέγχου)

15.5 Με έγκριση AGA



Australian Gas Association, αρ. έγκρισης: 8586
www.aga.asn.au

15.6 Πιστοποίηση UKCA



Gas Appliances (Product Safety and Metrology etc. (Amendment etc.) (EU Exit) Regulations 2019)
BS EN 298:2012

15.7 Ευρασιατική Τελωνειακή Ένωση



Τα προϊόντα UVC 1 ανταποκρίνονται στα τεχνικά στοιχεία της Ευρασιατικής Τελωνειακής Ένωσης.

15.8 Κανονισμός REACH

Η συσκευή περιέχει ουσίες που προκαλούν πολύ μεγάλη ανησυχία, οι οποίες αναφέρονται στον κατάλογο υποψήφιων ουσιών του ευρωπαϊκού κανονισμού REACH αριθ. 1907/2006. Βλέπε Reach list HTS στη διεύθυνση www.docuthek.com.

15.9 China RoHS

Οδηγία για τον περιορισμό της χρήσης επικίνδυνων ουσιών (ΠΕΟ) στην Κίνα. Σαρώστε την ετικέτα δημοσιοποίησης (Disclosure Table China RoHS2) – βλέπε πιστοποιητικό στη διεύθυνση www.docuthek.com.

16 ΑΠΟΡΡΙΨΗ

Συσκευή με ηλεκτρονικά εξαρτήματα:

Οδηγία ΑΗΗΕ 2012/19/ΕΕ – Οδηγία σχετικά με τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού



Απορρίψτε το προϊόν και τη συσκευασία του μετά το πέρας της διάρκειας ζωής προϊόντος (αριθμός λειτουργικών κύκλων) σε σχετικό κέντρο ανακύκλωσης υλικών. Μην απορρίπτετε τη συσκευή σε συμβατικά οικιακά απορρίμματα. Μην καίτε το προϊόν.

Εφόσον το επιθυμείτε, οι παλιές συσκευές επιστρέφονται από τον κατασκευαστή στο πλαίσιο των κανονισμών περί αποβλήτων κατά την παράδοση στην οικία.

ΓΙΑ ΠΕΡΑΙΤΕΡΩ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Το εύρος των προϊόντων της Honeywell Thermal Solutions περιλαμβάνει Honeywell Combustion Safety, Eclipse, Exothermics, Hauck, Kromschroder και Maxon. Για να μάθετε περισσότερα για τα προϊόντα μας, επισκεφθείτε τη σελίδα ThermalSolutions.honeywell.com ή επικοινωνήστε με τον μηχανικό του τμήματος πωλήσεων της Honeywell.

Elster GmbH
Strothweg 1, D-49504 Lotte
Τηλ. +49 541 1214-0
hts.lotte@honeywell.com
www.kromschroeder.com

Κεντρική διεύθυνση σέρβις-εφαρμογής παγκοσμίως:
Τηλ. +49 541 1214-365 ή -555
hts.service.germany@honeywell.com

Μετάφραση από τα Γερμανικά
© 2024 Elster GmbH

Honeywell
kromschroder